



STIFTELSEN

MA MA CHILDREN CENTER OF NORWAY (MMCCN)

Årsmelding 2025 for Ma Ma Children Center of Norway STI

Org. nr. 977 184 592

Postadr: MMCCN c/o daglig leder Björg D. Nuland, Myrevegen 16 3917 Porsgrunn	Tlf daglig leder Björg D. Nuland 992 41 865 Tlf. styreleder Noralf Espeland 950 82 741	Epost: via websidens kontaktskjema: eller til: bjorgnu@hotmail.com noralf.espeland@outlook.com	Org nr.977 184 592 Web. https:// mamachildren.org	Bankkonto: Skagerrak sparebank 2601.33.17185 
---	---	---	--	---

INNLEDNING:

Den norske stiftelsen MAMA CHILDREN CENTER OF NORWAY STI(MMCCN) ble opprettet under Statsforvalteren i Telemark i 1991. Stiftelsens gründer var Rachel Trovi, og formålet var å hjelpe de aller fattigste på Filippinene, spesielt kvinner og barn.

MMCCN er en frittstående stiftelse som driver hjelpearbeid og bygger på kristne verdier. Stiftelsen har ansvar for å skaffe midler til de to filippinske stiftelsene, MAMA'S HOPE HAVEN OF NORWAY INC. (MMHHN) som ble opprettet på Filippinene i 1990 og MAMA RACHEL'S HOSPITAL OF MERCY INC.(MMRHM) med åpning av sykehusets første etasje i 2011.

Målet for den norske stiftelsen er å gi hjelp til selvhjelp for mennesker i vanskelige situasjoner. Det jobbes aktivt for å søke støtte og samarbeid med lokale myndigheter og ulike støttegrupper på Filippinene.

På Filippinene er det gjort organisatoriske endringer. Jurist Zenaida Hernandez var styreleder fra 1990 og fratrådte sitt verv 31.12.24. Sykehusets adm. sjef og tidligere leder av Mamas Hope Haven, Daisylyn D. Driz overtok vervet fra 01.01.25. Hun er i øverste leder for begge stiftelsene. Det er to norske representanter fra det norske styret i de filippinske styrene.

MAMA'S HOPE HAVEN OF NORWAY INC.

MMHHN er et hjem for barn og unge samt eldre kvinner som mangler omsorgspersoner til å ivareta dem på en forsvarlig måte. Det er plass for inntil 55 personer. Inkludert egen bolig for inntil 10 ungdommer som forbereder seg til voksenlivet. De får bo trening og følges opp av sosialarbeider i «Independent Living program» (ILP).

MAMA RACHEL'S HOSPITAL OF MERCY INC har åpent 24/ 7 med en sengepost på 13 senger. Sykehuset gir også helsehjelp til mennesker uten betalingsevne. I tillegg organiserer sykehuset ca. 2-4 ganger årlig mobil poliklinikk, Medical Mission i slum og fattigområder.

De to virksomhetene ligger med 5 min. gåavstand mellom hverandre, i Navarro distriktet, General Trias, og har et tett samarbeid. Senteret er ca. 1 times kjøring sør for Metro Manila.

STYRETS MEDLEMMER:

I 2025 bestod styret av 9 medlemmer og en vara. Vararepresentant møter på styremøtene. Stiftelsen har styremedlemmer fra Rogaland, Vestland og Telemark. Stiftelsen blir drevet fra styremedlemmenes privatadresser. Styret består av Noralf Espeland styreleder, Bjørg Dåsvand Nuland daglig leder, Ove Aarnes Tvedt nestleder, Hildegunn Espeland økonomiansvarlig. Øvrige styremedlemmer, Gunhild Dobbe, Rune Jørgensen, Jostein Gjærum, Birthe Sofie B. Sørensen, Nicolai Kleiven, og Marianne R. Bratland vararepresentant.

STYRETS ARBEID:

I løpet av 2025 er det avholdt 5 styremøter og 48 saker er behandlet, mot 62 i 2024. Det er gjennomført 4 digitale styremøter, og et fysisk møte som var Årsmøtet i april.

Syv styremedlemmer har vært på Filippinene en eller flere ganger i løpet av 2025. To medlemmer har vært på Mamas Hope Haven over flere mnd.

Våren 2025 avsluttet helsesykepleier Marianne R. Bratland sin frivillige 6 mnd. periode i stiftelsens arbeid. Hun deltok både i arbeidet på senteret og fulgte sosialarbeider/ ansatte i det utadrettede arbeidet i slummen og i fengslene.

Også i 2025 er det sendt hjelpesendinger med Container skip fra Norge gjennom firmaet FIL-STAR. Pakkene blir fraktet trygt «fra dør til dør» og skaper stor glede på Filippinene. For å samle inn midler til stiftelsen, deltar styremedlemmer på ulike arrangementer. Mest i den

sørilige landsdel, fra vest til øst. Det har vært konserter, ulike klubbmøter, basarer, gudstjenester og bursdagsfeiringer hvor gaver er ønsket til Ma Ma Children.

Bruktbutikken, Manilabutikken i Langesund er basert på dugnadsdrift. Det store arbeidet som gjøres av frivillige medarbeidere betyr mye for å få inn midler til arbeidet.

Styremedlem Jostein Gjærum arrangerte en 14. dagers gruppetur til Filippinene for nordmenn i februar/ mars. Totalt 14 personer fra ulike deler av Sør-Norge var med i turgruppen. De fikk følge Mamas arbeid på nært hold.

I tillegg til styremedlemmer, har flere nordmenn besøkt senteret i 2025. Både privatpersoner, folkehøgskolestudenter og ansatte/ ledelse fra norske bedrifter. Det bidrar ofte til økt støtte til arbeidet.

KOMMUNIKASJON OG INFO:

Det er sendt ut 3 nyhetsbrev til 416 mailadresser. Nyhetsbrevene sendes til privatpersoner, bedrifter, menigheter, foreninger og smågrupper som støtter, - og eller er interessert i arbeidet. Enkelte får tilsendt nyhetsbrev per post.

Stiftelsen bruker i tillegg Facebook og har totalt 2068 følgere fra Norge og Filippinene.

STIFTELSENS VIRKSOMHET PÅ FILIPPINENE:

MAMAS HOPE HAVEN OF NORWAY Inc.:

Håpets Havn har nedjustert kapasiteten til å overta omsorgen fra totalt 70- 55 personer. Vi kan ha inntil 30 barn, 15 gamle og 10 ungdommer. Småbarnsavdelingen ble i 2025 overført og integrert inn på jenteavd.

Høsten 2025 startet arbeidet med å renovere den tidligere småbarnsavd. til gjestehus. Gjestehuset stod ferdig med nye bad til bruk i slutten av desember -25. En stor del av innredningen kom fra overskuddsmøbler fra Den Norske Ambassaden i Manila.

Care Giver studenter som er i praksis på Mamas Hope Haven, kan nå leie rom på Gjestehuset under praksisperioden. Det vil også gi overnattingsmuligheter for gjester i ledige perioder, og genererer noen inntekter til driften.

Den 25. oktober markerte Mamas Hope 35 årsjubileum. Jubileets tittel var; «35 ÅR MED HÅP»: Hildegunn og Noralf Espeland samt Bjørg Dåsvand Nuland fra styret deltok på festen. Lokale sponsorer var invitert. I 2025 har 85 lokale sponsorer, både privat, organisasjoner og bedrifter bidratt med ulike gaver til driften. Gjestene fikk høre unges historier om hva hjelpen fra Mamas Hope hadde betydd for dem og familiene deres.

Styret gleder seg over støtten og antar at noe av forklaringen til økningen av filippinske sponsorer er ansettelse av «fundraiser» i oktober 2024, omorganisering og fornying i ledelse.

UTDANNINGSSTØTTE:

Mamas Hope Haven of Norway Inc. drifter en førskole, «Barnas Fredspris skole». Den ble gitt i gave i 2015 av skolebarn i Porsgrunn. Førskolen ligger på sykehustomta og har kapasitet til 56 barn fordelt på tre partier. Førskolens navn er MaMas Hope Peace Prize Children Development Center. I oktober ble det markert 10 årsjubileum.

Mamas Hope Haven har stort fokus på å støtte barn og unge fra fattige familier til å få skolegang og utdanning. I 2025 fikk 1000 barn engangsstøtte i form av skolesekker med nødvendig skolerelatert utstyr til en kostnad på ca. kr. 80.000. 125 barn på grunnskolenivå fikk dekket alle skoleutgifter, inkludert uniform, skolemat og transport. Alle utgifter ble også dekket for 35 unge i høyere utdanning.

Kostnaden per barn i grunnskole er kr. 3000 per barn per skoleår. I 2025 ble det en kostnad på kr. 375.00. For høyere utdanning er kostnaden kr. 5000 per student per år. For 35 studenter blir det kr. 175.000.

Vi har skolesponsorer som årlig betaler inn ca. 120.000 kr, men den reelle utgiften per år er kr. 550.000. Styret har fokus på å få flere skolesponsorer inn i en fast givertjeneste.

SOSIALT ARBEID:

Mamas Hope Havens sosialarbeidere/ sykepleier har ansvar for ukentlig oppfølging av barn fra søppelfyllinger og annen slum. Fra disse tre områdene kartlegges ernæringsstatus til de minste barna. Det gis et varmt næringsrikt måltid hver uke, som blir tilberedt av de lokale mødrene som er Mamas kontaktpersoner. I tillegg deles enkelte ganger ut matposer og ris til familiene som bor på disse stedene.

I desember arrangerte Mamas Hope Haven Christmas Carolling i flere fattigområder. Da sprer de glede til ytterlig fattige områder. Det er sang, lek og konkurranser og utdeling av matkurver og ris, samt andre gaver.

MaMas Hope Haven inngår hvert år samarbeidsavtale med fengselsmyndighetene. Pastor og sosialarbeider fra Mamas Hope Haven besøker ukentlig 2 fengsler, Imus Jail og General Trias Jail. Både fengselsledelse og de innsatte setter stor pris på dette samarbeidet.

THE HOPE HAVEN'S INTEGRATED AGRI-FARM PROJECT:

Dette er et samarbeidsprosjekt mellom sykehusets administrasjon og Håpets Havn. Det har vært fiskeoppdrett på sykehustomten fra februar 2023 i en kum.

I 2025 ble en ny fiskekum bygd opp i betong, finansiert av øremerkede gaver fra norske sponsorer. Fiskearten Tilapa er en hurtigvoksende og næringsrik fisk. Det har vært noen utfordringer fra oppstartstiden i 2023, men med god veiledning og økonomisk støtte, er det innarbeidet forbedrede rutiner. Det er kommet på plass overvåkingssystem av fiskehelsen, og resultatet er betydelig forbedret, selv om vi fortsatt er i en nybegynnerfase.

Rismarken, frukt og grønnsakdyrking som også ligger på sykehustomten har gitt store avlinger. Gjennom hele 2025 har Mamas Hope Haven fått både økonomisk og kunnskapsmessig bistand. Blant annet av en 86 år gammel filippinsk borger, som tidligere har hatt agrikultur virksomhet i Statene. Han har bistått stiftelsen med innarbeiding av kildesortering, bearbeiding av matavfall til organisk gjødsel og videreutvikling av grønnsakdyrking.

Videre har han sponset stiftelsen med renoveringsarbeid på bygningsmassen og påkostet ny paviljong, inkludert oppgradert uteområdet på Mamas Hope Haven.

MAMA RACHEL'S HOSPITAL OF MERCY INC:

Sykehuset dekket 86% av driften i 2025 mot 89% i 2024.

Noe av grunnen kan være at det er bygget et offentlig sykehus i nærliggende område. En annen grunn er at sykehuset startet opp et nytt poliklinisk tilbud, Care Connect Program i 2025.

Det er et helhetlig program som tilbyr helsehjelp og veiledning for både de fysiske, psykiske og åndelige behov menneskene har. Tiltaket har ført til stor økning av pasienter, men det ble også behov for å leie inn en ekstra lege.

I tillegg til ordinær sykehusdrift, gis det gratis behandling til mennesker uten betalingsevne. Sykehuset organiserte to Medical Mission i slum og fattigområder i 2025. Som oftest reiser 4 leger, sykepleiere og apotekansatte ut for å gi pasientbehandling. Mamas Hope Havens ledelse og sosialarbeidere er alltid med og tar ansvar for matutdeling, gratis sanitærartikler, klær og sko. Rundt 400 pasienter fikk gratis medisinsk helsehjelp på Medical Mission i 2025.

ØKONOMI:

Samlet driftsinntekter i 2025 var 4,7 mill. mot vel kr. 3 8 mill. i 2024. Det er en økning på kr. 900.000.

Inntektene kommer i hovedsak fra faste givere, menigheter, foreninger og smågrupper, bedrifter og konsertinntekter. I tillegg er det kommet inn minnegaver, gaver etter bursdagsfeiringer og en testamentarisk gave.

Bruktbutikken i Langesund gav en netto inntekt på kr. 296.578. Det er en nedgang fra 2024 på kr. 81.495.

Årsregnskap for 2025 viser at MaMa har et årsresultat på kr. 954 471 mot – kr. 92 601 i 2024.

I 2025 fikk Mamas Hope Haven of Norway overført kr. 2 895 610 mot kr. 3 087 453

MaMa Rachels Hospital of Mercy fikk overført kr. 700.000 mot kr. 615. 000 i 2024.

Vi ser resultat av god økonomistyring både i Norge og på Filippinene. Adm. kostnader var 0,6%.

OPPSUMMERING OG STATUS PÅ FILIPPINENE:

Gjennom hele 2025 har det vært god kommunikasjon mellom det norske styret og den filippinske ledelse, både gjennom Teams møter og e-poster, og ved at styrets medlemmer har besøkt stiftelsene.

Hver mnd. oversendes økonomirapport fra begge stiftelsene. I tillegg mottar det norske styret halvårs rapporter og årsrapporter på drift og økonomi.

De filippinske stiftelsene har hatt svært stabilt personal gjennom mange år. Flere har nådd pensjonsalder, og ved avsluttet ansettelsesforhold, er pensjonsregelen at det utbetales en engangssum på en halv månedslønn x antall år de har vært fast ansatt. Det utgjør en stor ekstra kostnad utover ordinær drift. Fra 2025 ble det innført at den filippinske stiftelsen setter av midler til fremtidige pensjoner på egen konto.

Ledelsen på Mamas Hope Haven har gjennom 2025 arbeidet systematisk for å få akkreditering til å gi utdanningstilbud til ungdommer.

Det ene er landbruksutdanning gjennom Agrifarmprosjektet. Studenter skal få teoretisk kunnskap og praksisplasser i Mamas landbruksprosjekt.

Det andre er Caregiver utdanning, en helsefagutdanning. Sykehusledelsen har forberedt dokumenter og arkitekttegninger for å få akkreditering til oppstart av Caregiving Training Center. I 2025 begynte Country gruppen Nashville Sound og norske støttespillere i nettverket rundt gruppen innsamling gjennom konsertarrangement, for å kunne innrede og ferdigstille undervisningslokaler i sykehusets toppetasje. Per i dag er dette et råbygg og en uinnredet etasje.

ARBEIDSMILJØ/LIKESTILLING:

Den norske stiftelsen er basert på dugnad, og ingen i styret mottar honorar. Kjønnfordelingen i styret er 50% kvinner inkludert vara, og 50% menn, 5/10.

BÆREKRAFT:

Styret tilstreber å drive virksomheten i tråd med FNs bærekraftsmål, og vektlegger spesielt bekjempelse av fattigdom og sult, og å gi hjelp til selvhjelp til vanskeligstilte mennesker, samt gi helse og sosialhjelp, og hjelp til utdanning for fattige barn og ungdommer.

Porsgrunn 13.03. 2026


Bjørg Dås vand Nuland
daglig leder


Noralf Espeland
styreleder

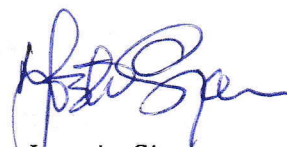

Ove Aarnes Tvedt
nestleder



Hildegunn Espeland
styremedlem og økonomi ansv.



Rune Jørgensen
styremedlem



Jostein Gjærum
styremedlem



Gunhild Dobbe
styremedlem

Birthe Sofie Bunkholt Sørensen
styremedlem



Nicolai Kleven
styremedlem

Marianne Rønningbakken Bratland
vara representant